



Тридцать четвертая сессия
Пункт 95 повестки дня

ПРЕДЛОЖЕНИЯ ГОСУДАРСТВ-ЧЛЕНОВ О ПРЕДОСТАВЛЕНИИ ЖИТЕЛЯМ
НЕСАМОУПРАВЛЯЮЩИХСЯ ТЕРРИТОРИЙ ВОЗМОЖНОСТЕЙ ПОЛУЧЕНИЯ
ОБРАЗОВАНИЯ И ПРОФЕССИОНАЛЬНОЙ ПОДГОТОВКИ

Доклад Четвертого комитета

Докладчик: г-н Рон С. МОРРИС (Австралия)

1. На своем 4-м пленарном заседании 21 сентября 1979 года Генеральная Ассамблея по рекомендации Генерального комитета постановила включить в повестку дня своей тридцать четвертой сессии пункт, озаглавленный: "Предложения государств-членов о предоставлении жителям самоуправляющихся территорий возможностей получения образования и профессиональной подготовки: доклад Генерального секретаря". На том же заседании Ассамблея постановила передать этот пункт Четвертому комитету.
2. На своем 2-м заседании 27 сентября Четвертый комитет постановил провести общие прения по пунктам 18, 89, 91, 93 и 12, 94 и 95 повестки дня при том понимании, что конкретные проекты резолюций по вопросам, охватываемым этими пунктами, будут рассматриваться раздельно.
3. Четвертый комитет рассмотрел пункт 95 на своих 12-25-м заседаниях в период с 17 октября по 6 ноября.
4. Комитету был представлен доклад Генерального секретаря, относящийся к этому пункту (A/34/572).
5. Общие прения по пунктам повестки дня, упоминаемым в пункте 2 выше, проходили на 12-23-м заседаниях в период с 17 октября по 2 ноября.

6. На 24-м заседании 5 ноября Председатель обратил внимание на проект резолюции (A/C.4/34/L.18), авторами которого в итоге стали следующие государства-члены: Австралия, Австрия, Алжир, Ангола, Барбадос, Гвинея-Бисау, Египет, Индия, Конго, Мадагаскар, Новая Зеландия, Объединенная Республика Танзания, Сирийская Арабская Республика, Сьерра-Леоне, Тринидад и Тобаго, Тунис, Уганда, Эфиопия и Югославия.

7. На своем 25-м заседании 6 ноября Четвертый комитет без возражений принял проект резолюции A/C.4/34/L.18 (см. пункт 8).

РЕКОМЕНДАЦИЯ ЧЕТВЕРТОГО КОМИТЕТА

8. Четвертый комитет рекомендует Генеральной Ассамблее принять следующий проект резолюции:

Предложения государств-членов о предоставлении жителям
несамоуправляющихся территорий возможностей получения
образования и профессиональной подготовки

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свою резолюцию 33/43 от 13 декабря 1978 года,

изучив доклад Генерального секретаря о предложениях государств-членов о предоставлении жителям самоуправляющихся территорий возможностей получения образования и профессиональной подготовки 1/, подготовленный в соответствии с резолюцией 845 (IX) Генеральной Ассамблеи от 22 ноября 1954 года,

учитывая постоянную необходимость предоставления жителям самоуправляющихся территорий возможностей получения образования и профессиональной подготовки на всех уровнях,

1. принимает к сведению доклад Генерального секретаря;
2. выражает свою признательность тем государствам-членам, которые предоставили стипендии жителям самоуправляющихся территорий;
3. предлагает всем государствам предоставить или продолжать предоставлять жителям самоуправляющихся территорий, особенно жителям южной части Африки, широкие возможности получения образования и профессиональной подготовки и, по мере возможности, обеспечить будущих учащихся средствами на покрытие путевых расходов;

4. просит управляющие державы обеспечить широкое и постоянное распространение в территориях, находящихся под их управлением, информации, касающейся сделанных государствами предложений о возможностях получения образования и профессиональной подготовки, и предоставлять все необходимые средства, чтобы позволить учащимся воспользоваться такими предложениями;

5. просит Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее тридцать пятой сессии доклад об осуществлении настоящей резолюции;

6. обращает внимание Специального комитета по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам на настоящую резолюцию.